

## Ortsjournal der Ortschaft Mochau mit den Ortsteilen:

Beicha, Choren, Dreißig, Geleithäuser, Gertitzsch, Gödelitz, Großsteinbach, Juchhöh, Kleinmockritz, Leschen, Lüttewitz, Maltitz, Markritz, Meila, Mochau, Nelkanitz, Petersberg, Präbschütz, Prüfern, Schallhausen, Schweinitz, Simselwitz, Theeschütz



# MOCHAUER RUNDSCHAU

30. JAHRGANG • NUMMER: 02/2020

FREITAG, DEN 03. JULI 2020

### Wichtiger Hinweis zur möglichen Verlegung/Absage von Veranstaltungen

Aufgrund der aktuellen Lage, können sich nach wie vor bei den hier aufgeführten Veranstaltungen Änderungen ergeben.

### ■ Einweihung des neuen Spielplatzes in Mochau



Am 25. Mai 2020 war ein besonders schöner Tag. Nicht vom Wetter her, das ließ eher zu wünschen übrig - dafür gab es aber einen freudigen Anlass: der Mochauer Spielplatz wurde durch den Oberbürgermeister der Stadt Döbeln, Herrn Liebhauser, sowie den Stadtvertretern Herrn Hanns und Frau Köhler und im Beisein des Ortsvorstehers Herrn Zschörper, der Ortschaftsrätin Frau Wolters, des Ortschaftsrates Herrn Merzdorf, der Firma LFT und vieler neugieriger Hortkinder samt Erzieherinnen sowie Vertretern der örtlichen Presse seiner Bestimmung übergeben. Möglich wurde der Bau durch das Vorhandensein des Platzes in kommunalem Eigen-

tum sowie durch den Aufruf des Regionalmanagement Klosterbezirk Altzella zur Förderung von Kleinprojekten bei 80 %iger Fördermittelbereitstellung.

Der Bau des Spielplatzes passte genau in diese LEADER-Entwicklungsstrategie. So wurden von den Gesamtkosten in Höhe von 18.400,00 Euro insgesamt 14.700,00 Euro an Fördermitteln bereitgestellt. Die restlichen 3.700,00 Euro wurden aus dem Budget des Ortschaftsrates Mochau, der von der Stadt Döbeln zur Verfügung gestellt wurde, finanziert.

Im Rahmen der Festveranstaltung überraschte mich die Ortschaftsrätin Beate Wolters mit einem Gutschein zur Pflanzung von 4 Obstgehölzen auf dem Spielplatzareal. Herzlichen Dank dafür!

Ebenfalls danken möchte ich den Verantwortlichen der Stadt Döbeln, dem Regionalmanagement Klosterbezirk Altzella e.V., der Firma LFT Ostrau, die uns für die Bauzeit mit ihrer Technik unterstützt haben und nicht zuletzt auch meinen Mitarbeitern vom Bauhof Lüttewitz, die den Bau praktisch umsetzten.

*Ralph Zschörper, Ortsvorsteher*

### INHALTSVERZEICHNIS

Mitteilungen des Ortschaftsrates Mochau und der Feuerwehr .....	Seiten 01 - 03
Veranstaltungskalender 2020 für die Ortschaft Mochau .....	Seite 04
Neues aus Schule und Kindereinrichtungen .....	Seiten 05 - 06
Informationen und Vereinsnachrichten .....	Seiten 07 - 11
Kirchennachrichten .....	Seiten 11 - 14

Die nächste Mochauer Rundschau wird am 25.09.2020 veröffentlicht, Redaktionsschluss ist am 14.09.2020. Sonderveröffentlichungen vorbehalten.

## MITTEILUNGEN DES ORTSCHAFTSRATES MOCHAU UND DER FEUERWEHR

■ **Einladung zum Ortschaftsrat**

**Termin:** Dienstag, 08.09.2020  
**Beginn:** 19.00 Uhr  
**Tagungsort:** 04720 Döbeln OT Mochau, Jahnatalstraße 4  
 (Verwaltungsaußenstelle)

Die Tagesordnung wird eine Woche vor der Sitzung durch Aushang im Schaukasten am ehemaligen Gemeindeamt Mochau, Jahnatalstraße 4, sowie zusätzlich an den Verkündigungstafeln in Beicha (Am Schmiedenberg 2, alte Schule), in Choren (Schäfereiberg 4, Kulturhaus) sowie in Lüttewitz 9a (Bauhof) bekannt gegeben.

*Ralph Zschörper, Ortsvorsteher*

■ **Öffnungszeiten der Verwaltungsaußenstelle Mochau und Sprechzeiten des Ortsvorstehers in der nächsten Zeit**

Die Verwaltungsaußenstelle Mochau bleibt urlaubsbedingt im Zeitraum vom **27.07. – 04.08.2020** geschlossen.

■ **reguläre Geschäftszeiten:**

Montag: 13.00 Uhr – 16.00 Uhr  
 Dienstag: 13.00 Uhr – 18.00 Uhr  
 Mittwoch: 13.00 Uhr – 16.00 Uhr  
 Donnerstag: 13.00 Uhr – 16.00 Uhr  
 Freitag: geschlossen

■ **Die nächsten Sprechzeiten des Ortsvorstehers sind (unabhängig der o.g. Schließzeit der Verwaltungsaußenstelle Mochau) an folgenden Tagen immer dienstags in der Zeit von 16.00 bis 18.00 Uhr:**

21. Juli / 4. August / 18. August / 1. September / 15. September

■ **Post bzw. Emails an den Ortschaftsrat Mochau richten Sie bitte an:****Stadtverwaltung Döbeln**

Verwaltungsaußenstelle für die Ortschaft Mochau, Ortschaftsrat Mochau  
 Jahnatalstraße 4, 04720 Döbeln OT Mochau, Telefon: 03431/71400  
**Email: OR.Mochau@doebeln.de**

■ **Amtsblatt der Stadt Döbeln**

Amtliche Mitteilung der Stadt Döbeln sowie das Rathausjournal „DOBLINA“ finden Sie auf der Homepage der Stadt Döbeln unter [www.doebeln.de](http://www.doebeln.de)

Die „DOBLINA“ liegt außerdem in unserem Ortschaftsgebiet aus an folgenden Stellen:

- Verwaltungsaußenstelle Mochau (ehem. Gemeindeamt)
- Zahnarztpraxis Dipl.-Stom. Andrea Bernstein, Mochau
- Küsterhaus Mochau
- Bäckerei Merzdorf, Beicha
- Kita „Zwergenland“ Lüttewitz
- Friseursalon Karla Markgraf, Lüttewitz
- Friseursalon Johanna Friedel, Choren

■ **Deutsche Post AG  
– Änderungsmitteilung im Filialnetz****Die Mochauer Postfiliale schließt zum 30. Juni 2020**

Nach reiflicher Überlegung hat sich Ulrike Günther entschlossen, ihre Postfiliale mit Geschenkeshop zum 30.06.2020 für immer zu schließen. Leicht gefallen ist ihr dieser Schritt nicht. Frau Günther dankt auf diesem Weg allen Kunden für die jahrelange Treue.

Laut Schreiben der Deutschen Post vom 11. Juni 2020 an die Stadtverwaltung Döbeln soll in unserem Gebiet eine neue Filiale eingerichtet werden. Aktuell sucht die Vertriebsleitung bereits nach einem neuen Geschäftspartner.

Wir wünschen Frau Günther alles Gute und vor allem Gesundheit auf ihrem weiteren Lebensweg und sind dankbar dafür, dass sie uns weiterhin als Betreuerin der Schulbibliothek Mochau sowie als GTA-Partnerin der Grundschule Mochau zur Verfügung steht.

*Ulrike Günther & Ralph Zschörper, Ortsvorsteher*

■ **Der Mochauer Heimatverein hat sich aufgelöst**

Seit Ende März ist es amtlich. Aufgrund fehlenden Nachwuchses zog der Heimatverein Mochau und Umgebung e.V. die Reißleine und löste sich auf.

Während der aktiven Vereinszeit wurden viele historische Dokumente gesammelt, archiviert und auch im Rahmen von Ausstellungen und Dorffesten der Öffentlichkeit präsentiert. Das Dokumentengut ist mit der Auflösung des Vereins an die Gemeinde übergegangen.

Ich danke den ehemaligen Vereinsmitgliedern und ganz besonders der Vorsitzenden Elisabeth Eulitz, dem Stellvertreter Gunter Weber sowie der Schatzmeisterin Gudrun Grätz, der Sekretärin Sandra Grätz, den Heimatfreunden Reiner Geßner und Werner Sicker sowie Regina Schorber für ihr jahrelanges aktives Engagement für das Gemeinwohl und wünsche allen für die Zukunft vor allem Gesundheit und persönliches Wohlergehen.

*Ralph Zschörper, Ortsvorsteher*

**Impressum:**

Stadtverwaltung Döbeln, Ortschaftsrat für die Ortschaft Mochau,  
 Jahnatalstraße 4, 04720 Döbeln, Telefon: 03431/71400,  
 Fax: 03431/714040, Email: OR.Mochau@doebeln.de

**Redaktion:**

Ortsvorsteher, Ralph Zschörper  
 Verantwortlich für den Inhalt der Anzeigen und nicht amtlichen Informationen sind die jeweiligen Vereine und Einreicher / Auftraggeber

**Druck/Verlag:**

RiEDEL GmbH & Co. KG – Verlag für Kommunal- und Bürgerzeitungen  
 Mitteldeutschland, Gottfried-Schenker-Straße 1, 09244 Lichtenau,  
 Telefon: 037208 - 876 100

Das Ortsjournal der Ortschaft Mochau erhalten Sie kostenlos in der Stadtverwaltung Döbeln, Verwaltungsaußenstelle für die Ortschaft Mochau, Jahnatalstraße 4, 04720 Döbeln, Sekretariat.

## MITTEILUNGEN DES ORTSCHAFTSRATES MOCHAU UND DER FEUERWEHR

## Freiwillige Feuerwehr



## ■ Reguläre Dienste in der nächsten Zeit:

## OFW Beicha:

MO 06.07. – 19 bis 21 Uhr

FTZ Döbeln Retten und Selbstretten

MO 20.07. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Beicha Kontrolle der Wasserentnahmestellen

MO 03.08. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Beicha Dienstsport

MO 17.08. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Beicha Objektunde Döbeln

SA 05.09. – 19 – open End

Gerätehaus Beicha Grillabend mit Partner

MO 21.09. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Beicha Vorgehen im Brandraum –  
Schlauch- und Strahlrohrmanagement

## ■ Die Ortsfeuerwehren Mochau und Choren machen im Regelfall gemeinsamen Dienst:

FR 03.07. – 19 Uhr

Gerätehaus Choren Lange Wegstrecke

FR 17.07. – 19.00 Uhr

Gerätehaus Choren FwDV3

FR 07.08. – 19.00 Uhr

Gerätehaus Choren Arbeiten mit Tauchpumpe

FR 21.08. – 19.00 Uhr

Gerätehaus Choren Wasserentnahme offenes Gewässer

FR 04.09. – 19.00 Uhr

Gerätehaus Choren Technische Hilfeleistung

FR 18.09. – 19.00 Uhr

Gerätehaus Choren Personenrettung

## ■ OFW Lüttewitz/Theeschütz:

FR 03.07. – 19 bis 21 Uhr

Gerätehaus Lüttewitz Wasserentnahme aus offenen Gewässern

FR 17.07. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Lüttewitz FwDV3-Gruppe im Löscheinsatz

FR 07.08. – 18.45 – 21 Uhr

Gerätehaus Döbeln Einweisung und Handhabung DLK 30

FR 21.08. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Lüttewitz Absicherung der Einsatzstelle bei Unfällen

FR 04.09. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Lüttewitz OTS Genossenschaft Agrarland e.G.  
Lüttewitz

FR 18.09. – 19 – 21 Uhr

Gerätehaus Lüttewitz Umgang mit Gefahrgütern

## ■ Jugendfeuerwehr

Aufgrund der Corona-Pandemie finden bis Ende des Sommers keine Termine bzw. Veranstaltungen bei der Jugendfeuerwehr statt. Sobald es wieder losgeht, werden wir euch informieren.



## Mein Sommertag

*Die Vögel zwitschern in der Früh,  
der Kuckuck, warum auch immer schrie.*

*Ich springe schnell am Morgen auf,  
der Tag nimmt fortan seinen Lauf.*

*Im Garten ein Bad, der Spaziergang zum Feld,  
ein Morgen wie er mir gefällt.*

*Sommer – du wundervolle Rosenzeit  
bringst mir Düfte, Licht und abends laue Gemütlichkeit.*

Text und Foto:  
© P. Plonka



## VERANSTALTUNGSKALENDER 2020 FÜR DAS GEBIET DER ORTSCHAFT MOCHAU

Verein/Veranstalter	Datum	Veranstaltungen	Zeit	Veranstaltungsort
Kirchgemeinde Beicha-Mochau	So 05.07.	Abschiedsgottesdienst für Pfarrer Mehnert	14.00 Uhr	Kirche Ostrau
Organisatoren um Regina Bonk	So 05.07.	Küsterhaus-Öffnungstag	14.00 - 18.00 Uhr	Mochau, Küsterhaus
Kirchgemeinde Raußlitz,	Do 09.07.	Abendliederblasen (Posaunenchor)	19.00 Uhr	Pfarrhof Rüsseina (nicht bei Regenwetter) Rüsseina und Wendischbora
Organisatoren um Regina Bonk	So 02.08.	Küsterhaus-Öffnungstag	14.00 - 18.00 Uhr	Mochau, Küsterhaus
Kirchgemeinde Raußlitz, Rüsseina und Wendischbora	So 30.08.	Familiengottesdienste zum Schulbeginn	10.00 Uhr und 14.00 Uhr	Kirche Raußlitz, Kirche Ziegenhain
SV Einheit Lüttewitz	Di 01.09.	Erweiterte Vorstandssitzung	19.00 Uhr	Lüttewitz, Sportkomplex (Vereinsraum)
Kirchgemeinde Raußlitz, Rüsseina und Wendischbora	So 06.09.	Erntedacht zum Dreschfest, Wendischbora und Schloss Schleinitz	10.00 Uhr 14.00 Uhr	Kirche Wendischbora, Schloss Schleinitz
Ortschaftsrat Mochau	Di 08.09.	Ortschaftsratssitzung	19.00 Uhr	Mochau, Verwaltungsaußenstelle (Aushang beachten)
SV Einheit Lüttewitz	Mi 09.09.	Nachholung der verschobenen Mitglieder- versammlung vom 25.03.2020		Lüttewitz, Sportkomplex (Sporthalle)
Kirchgemeinde Raußlitz, Rüsseina und Wendischbora	Sa 12.09.	Fahrradralley (für die Gesamtregion Rüsseina-Leuben)		Leuben
Kirchgemeinde Raußlitz, Rüsseina und Wendischbora	So 13.09.	Erntedankfest in Raußlitz Erntedankfest in Wendischbora	10.00 Uhr und 14.00 Uhr	Kirche Raußlitz, Kirche Wendischbora
Kirchgemeinde Beicha-Mochau	So, 13.09.	Tag des offenen Denkmals (Führungen und Turmbesteigung)	11.00 bis 17.00 Uhr	Mochau, Sommerkirche
Organisatoren um Regina Bonk	So 13.09.	Tag des offenen Denkmals	11.00 - 18.00 Uhr	Mochau, Küsterhaus
Kirchgemeinde Döbeln & Technitz - Ziegra	So 13.09.	Kirchenvorstandswahl (im Anschluss an die Gottesdienste in der St. Nicolaikirche Döbeln bzw. in der Kirche Ziegra)		St. Nicolaikirche Döbeln bzw. Kirche Ziegra
Kirchgemeinde Beicha-Mochau	So 20.09.	Erntedankfest und zugleich Familiengottesdienst mit Schulanfangsfeier; anschließend Kirchenvorstandswahl 2020		Kirche, Beicha
Lüttewitzer Kegelei	So 27.09.	Frühschoppen mit Kegeln	10.00 Uhr	Lüttewitz (Kegelbahn); Mittagessen mit Voranmeldung
Organisatoren um Regina Bonk	So 04.10.	Erntedankfest	14.00 - 18.00 Uhr	Mochau, Küsterhaus
Ortschaftsrat Mochau	Di 13.10.	Ortschaftsratssitzung	19.00 Uhr	Beicha (Alte Schule) (Aushang beachten)
SV Einheit Lüttewitz	Sa 17.10.	Skatturnier	13.00 Uhr	Sportkomplex Lüttewitz (Vereinsraum)
SV Einheit Lüttewitz	Di 03.11.	Erweiterte Vorstandssitzung	19.00 Uhr	Sportkomplex Lüttewitz (Vereinsraum)
Kirchgemeinde Beicha-Mochau	Fr 13.11.	Martinsfest mit Martinsspiel, anschl. Lampionumzug und Feier auf dem Pfarrhof		Mochau, Sommerkirche und Pfarrhofgelände
LFC Lossen	Sa 14.11.	Faschingsauftakt (Kartenbestellmöglichkeit ab Sept.)		Lossen, Gasthof
SV Einheit Lüttewitz	Fr 20.11.	Seniorenportfest	17.00 Uhr	im ganzen Sportkomplex Lüttewitz
Kirchgemeinde Beicha-Mochau	Fr 27.11.	Adventslieder-Singen mit dem Singkreis Mochau	19.00 Uhr	Mochau, Pfarrhaus
Ortschaftsrat Mochau	Di 01.12.	Ortschaftsratssitzung	18.00 Uhr	Lüttewitz, Sportkomplex (Vereinsraum) (Aushang beachten)
Kirchgemeinde Beicha-Mochau	So 13.12.	Krippenspiel der Mochauer Christenlehrekinder	15.00 Uhr	Mochau, Sommerkirche
Organisatoren um Regina Bonk	So 13.12.	Weihnachtsmarkt Mochau	15.00 Uhr	Mochau, Pfarrhofgelände und Küsterhaus

## NEUES AUS SCHULE UND KINDEREINRICHTUNGEN

## Grundschulnachrichten

Durch die Corona-Pandemie wurde unser 2. Schulhalbjahr mächtig auf den Kopf gestellt. Viele der geplanten Veranstaltungen, Exkursionen und Ausflüge mussten abgesagt werden. Besonders hart traf es unsere Viertklässler um Frau Erl, die sich schon seit Beginn des Schuljahres auf die Abschlussfahrt Anfang Juni zur Jugendherberge nach Sayda freuten. Aber außergewöhnliche Vorkommnisse rechtfertigen eben auch besondere Maßnahmen – und so musste ebenfalls diese Fahrt ausfallen.

Nach Aufhebung der Schulpflicht Mitte März wurde auch an unserer Grundschule „Homeschooling“ eingeführt. Es war für uns alle eine neue Erfahrung, aus der wir für die Zukunft Einiges mitnehmen werden.

Durch immer wieder angepasste Allgemeinverfügungen der Sächsischen Staatsregierung und ergänzende Erlasse des Sächsischen Kultusministeriums, ergaben sich stets neue Handlungsanleitungen und umzusetzende Maßnahmen. Nach Wiederaufnahme des „Notschulbetriebes“ unter Gewährleistung der geltenden Hygienevorschriften kamen Schüler wie Lehrpersonal zu der gemeinsamen Erkenntnis, dass Unterricht nach altbewährter Methode vor Ort unabdingbar für eine gute Bildungsqualität ist. Im Hinblick auf den sozialen Aspekt ist dies sogar notwendig. Für Manchen war die Hausarbeitszeit eine echte Herausforderung, der Tagesablauf musste neu strukturiert und die vorgegebenen Aufgaben erfüllt werden.

**An dieser Stelle danke ich allen Elternvertretern der Klassen und allen Eltern, die hierbei eine zusätzliche Mehrbelastung in ihrem Alltag hatten.** Durch deren Unterstützung bei der Aufgabenverteilung und Rücksendung der zu erledigenden Aufträge, konnten die jeweiligen Fachlehrer erforderlichenfalls unterstützende Hilfe bei Problemen anbieten, aber auch bei besonders guten Leistungen ein „digitales Lob“ per Antolin-Chat aussprechen.

Ich hoffe, dass wir nach den Sommerferien, wie vorgesehen, in den Regelschulbetrieb starten können. Ich wünsche uns allen, dass wir gesund durch den „Corona-Sommer 2020“ kommen und auch ein bisschen Zeit zur Erholung haben.

Zudem bedanke ich mich bei meinem Kollegium sowie bei den Horterzieherinnen für die geleistete Arbeit in diesem Schuljahr und vor allem während der Zeit der Corona-Einschränkungen. Dem gesamten Team der Grundschule Mochau wünsche ich schon jetzt erholsame Urlaubstage.

Außerdem:

Wie bereits angekündigt, werden im neuen Schuljahr die Klassen 1a und 1b sowie die Klassen 2a und 2b zu jeweils einer Klasse zusammengelegt. Gegenwärtig sind die beiden Klassenstufen in gemeinsamen Lerngruppen während des Unterrichts zusammen und lernen sich kennen. Personell gibt es ab dem neuen Schuljahr auch wieder Veränderungen. Mehr dazu erfahren Sie in der nächsten Mochauer Rundschau in einem gesonderten Beitrag.

P. Seidel, Schulleiterin

### ■ Schultermine in der nächsten Zeit:

#### 17.07. – Zeugnisausgaben in den Klassen

- 8.00 bis 9:00 Uhr: Verabschiedung mit Zeugnisausgabe unserer Viertklässler (Teilnahme von Eltern unter Wahrung der aktuell geltenden Hygienevorschriften möglich)
- Klassenstufen 1 – 3: Unterrichtsende 11.00 Uhr

#### 20.07. – 28.08. – Sommerferien

#### 29.08. – Schulanfang (Einschulung unserer Erstklässler)

#### 31.08. – Erster Unterrichtstag nach den Sommerferien

### Kinderwelt gemeinnützige GmbH

Stecknadelallee 1, 04668 Grimma

Internet: [www.awo-kinderwelt.de](http://www.awo-kinderwelt.de)

Bearbeiter/in: Corinna Karl-Sander

Tel.: 03437-927028, Fax: 03437-9270428

E-Mail: [presse@awo-mulde-collm.de](mailto:presse@awo-mulde-collm.de)

04668 Grimma



### MOCHAU:

## ■ Villa Regenbogen schließt Umbau ab und startet mit neuem Konzept

Trotz Corona-Krise haben die Kinder, Eltern und Erzieher\*innen der AWO Kita „Villa Regenbogen“ allen Grund zur Freude. Im Mai 2020 wurde die Sanierung ihrer Einrichtung beendet.

Insgesamt hat die Stadt Döbeln 300.000 Euro investiert, davon kamen fast 173.000 Euro aus dem LEADER-Entwicklungsprogramm ELER.

„Die zwei Jahre Bauzeit stellten alle Beteiligten vor eine große Herausforderung. Baulärm, Schmutz und räumliche Einschränkungen mussten immer wieder in Kauf genommen werden. Das war ein großer Kraftakt. Es verlangte dem gesamten Kita-Personal ein hohes Maß an Flexibilität, Erfindungsreichtum, Improvisation und Organisation im Kita-Alltag ab. Ohne den besonderen Einsatz unserer Wirtschaftsfachkraft Frau Weinrich und unserem Hausmeister Herrn Rosenkranz wäre vieles nicht so schnell vorangegangen“, sagt Kita-Leiterin Jacqueline Spieler.

Die Anstrengungen haben sich jedoch gelohnt. Die Kita ist nicht nur brandschutztechnisch auf dem neuesten Stand. Es fanden auch Modernisierungsmaßnahmen statt. Aber lassen Sie uns zurückblicken.

### Nach 2015

Im Zuge des Trägerwechsels zur Arbeiterwohlfahrt im Sommer 2015 musste im Rahmen des Betriebsurlaubsverfahrens ein neues Brandschutzkonzept erarbeitet werden. Das bestehende Raumkonzept musste geändert werden. „Für die damalige Einrichtungsleitung und das Kita-Team war das eine schwierige Situation“, so Spieler. Obwohl insgesamt rund 450 Quadratmeter Fläche zur Verfügung stehen, reichten die räumlichen Gegebenheiten für die derzeit zu betreuenden Kinder nicht mehr aus. Gemeinsam mit der Stadt Döbeln und der AWO-Geschäftsleitung wurde entschieden, den Hortbereich aus der Kita in die Grundschule Mochau zu integrieren. Dies war ein schwerer Schritt, glücklicherweise stieß er bei den Eltern sowie der Schulleitung auf Befürwortung. „Nach dem Umzug der Krippenkinder in unser Erdgeschoss wurde vieles leichter“, sagt Frau Saupe, die sich schon viele Jahre um die „Igelkinder“ kümmert. Denn der Treppenaufstieg war mühsam für die Krippenkinder. Zudem durften sie sich über neues Mobiliar freuen.

### 2018 - 1. Bauabschnitt

Von August 2018 bis März 2019 erfolgte der erste Bauabschnitt. Die Durchbrüche für die Rettungswege wurden gebaut und eine Fluchttreppe geschaffen. Handwerker zogen Schallschutzdecken ein, erneuerten den Fußbodenbelag, bauten eine Personaltoilette und noch viel mehr. „Mit Bauhelm, Weste und allerhand Fragen sind die großen Kiga-Kinder losgezogen. Die Handwerker standen geduldig Rede und Antwort“, erinnert sich Frau Funke, Erzieherin der Eichhörnchengruppe.

### 2019 - 2. Bauabschnitt

In der zweiten Bauphase ab Juni 2019 standen weitere brandschutztechnische Um- und Einbauten auf dem Plan. Zudem, und das freut Kinder und Erzieher\*innen besonders, haben wir ein großes Kinderrestaurant erhalten. Dafür mussten Wände verrückt, Wasser- und Abwasserleitungen erneuert und der Abwasch- und Wirtschaftsbereich vergrößert werden. „Das Kindercafé ermöglicht den Kindern eine entspannte Essenssituation. Bauwerke der Kinder im Gruppenzimmer müssen nicht immer weggeräumt werden und können über mehrere Tage weiter

## NEUES AUS SCHULE UND KINDEREINRICHTUNGEN



wachsen“, sagt Frau Haynert, Erzieherin der Schmetterlinge. Der direkte Zugang vom Restaurant zum Außenspielbereich ermöglicht zudem kurze Wege zur Außensitzfläche, welche in den Sommermonaten gern zum Frühstück oder Vesper genutzt wird.

**Gute Voraussetzungen für neues Konzept**

Die ehemals als Elterninitiative erfolgreich geführte Einrichtung versprüht einen tollen Charme. Vor allem die wunderschön gestaltete Außenanlage, welche einem pädagogisch optimal durchdachten Konzept zugrunde liegt, fällt auf und ist für die 45 Kinder (davon 13 in der Krippe und 32 im Kiga) ein wahres Spieleparadies. Wir können vier integrative Plätze anbieten. Ein zusätzlicher Therapieraum wird derzeit noch ausgebaut, um ideale Bedingungen für die Förderung der Integrativkinder zu schaffen. In den vergangenen Jahren haben die pädagogischen Fachkräfte nach einem geeigneten konzeptionellen Ansatz gesucht. Demnach soll die halboffene Arbeit mit den Kindern im Fokus stehen. In der Freispielzeit am Vormittag suchen sich die Kinder ihre Spielkameraden selbst, dürfen sich frei bewegen. Funktionsbereiche wie Kinderbüro, Bau- und Konstruktionszimmer, Rollenspielecke, Ruheinseln oder Lese-couch stehen im OG für alle Kinder ab 3 Jahren bereit. Ziel ist nach den Einschränkungen der Coronazeit mit dem Konzept zu starten.

Außerdem hat sich das Team neben der großen Naturverbundenheit für eine Intensivierung der alltagsintegrierten Sprachförderung entschieden.

Nach diesen ereignisreichen Monaten möchten wir uns bei allen beteiligten Handwerkern und Bauleuten für die reibungslose Arbeit und die Umsetzung der Belange unseres Teams bedanken. Die Zusammenarbeit mit der Stadt Döbeln war bemerkenswert. Vor allem seien Frau Rückker und Frau Freese vom Bauamt der Stadt Döbeln, Herr Reichenbach von der Bauplanung Reichenbach sowie Herr Goldammer vom Ingenieurbüro Goldammer zu nennen. „Wir bedanken uns für die gute Zusammenarbeit, das nachhaltige Konzept und die Geduld mit uns“, sagt Frau Spieler. Geduld musste aber auch unser Elektriker Herr Turbanisch aus Mochau haben. Er musste häufig umdenken und neue Lösungen finden. Auch unseren Eltern gehört ein großes Dankeschön für ihre stets verständnisvolle Unterstützung.

Zu guter Letzt bedanken sich die Fachbereichsleitung der AWO Kinderwelt gGmbH sowie die Geschäftsleitung des Arbeiterwohlfahrt Kreisverbandes Mulde-Collm e.V. bei allen Beschäftigten der Kita „Villa Regenbogen“ vor Ort, die über viele Monate unter schwierigen Bedingungen arbeiteten und den Kindern dennoch eine abwechslungsreiche, spannende und liebevolle Kindergartenzeit ermöglicht haben.

Ihr AWO Kreisverband Mulde-Collm e.V.



Gefördert durch:



Entwicklungsprogramm  
für den ländlichen Raum  
im Freistaat Sachsen  
2014 - 2020

Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des  
ländlichen Raums: Hier investiert Europa in die ländlichen Gebiete

**Beilagenhinweis:**

Dieser Ausgabe liegen keine Beilagen bei.

## INFORMATIONEN UND VEREINSNACHRICHTEN

**EKM Entsorgungsdienste Kreis Mittelsachsen GmbH**  
Frauensteiner Straße 95, 09599 Freiberg



## ■ Mehrmengen an Papier und Pappe an den Wertstoffhöfen abgeben

**Aktion der EKM bietet Einrichtungen des Landkreises Mittelsachsen neue Ideen zum Umgang mit Abfall, Kompost und Natur an.**

Immer häufiger stehen große Mengen an Altpapier und Pappe neben den Blauen Tonnen zur Abholung bereit. Das ist nicht zuletzt auf den boomenden Internethandel in Zeiten der Corona-Pandemie zurückzuführen.

Das Abstellen von großen Mengen an Altpapier neben der Tonne behindert die Entsorgungstouren und kann zu Entsorgungsausfällen führen. Bürger die Mehrmengen an Altpapier oder -pappe entsorgen wollen, werden gebeten einen der 10 Wertstoffhöfe im Landkreis zu nutzen. Die Entsorgung von Altpapier ist dort kostenfrei möglich.

Sollten sehr große Mengen an Altpapier oder -pappe (siehe Bild) neben die Abfallbehälter gestellt werden, müssen diese durch die Müllwerker zurückgelassen und durch die Anwohner gesondert entsorgt werden.



### Außerdem gilt:

Gewerbetreibende sind eigenständig für die Entsorgung ihres gewerblichen Papier und Pappabfalls verantwortlich, wenn dieser haushaltsübliche Mengen übersteigt.

Verfasser: EKM, Saskia Siegel, Telefon 03731 2625-41

## ■ Die nächsten Öffnungstage im „Küsterhaus Mochau“

Das Küsterhaus, unsere Mochauer Heimatstube, hat an folgenden Tagen für Besucher geöffnet:

- **Sonntag, 5. Juli, 14.00 – 18.00 Uhr**
- **Sonntag, 2. August, 14.00 – 18.00 Uhr**
- **Sonntag, 13. September, 11.00 – 18.00 Uhr**  
– Tag des offenen Denkmals

Für Terminvereinbarungen außerhalb der regulären Öffnungstage wenden Sie sich bitte an Regina Bonk, Tel.: 0 34 31 – 57 06 31.

Wir freuen uns auf viele Besucher!

## ■ Seniorenspielenachmittage im Haus der Sachsenjugend in Mochau werden vorerst gestrichen!

**Aufgrund der aktuellen Corona-Lage finden bis auf weiteres keine Spielenachmittage statt.**

Sobald sich die Situation entschärft hat, nehmen wir den Spielbetrieb wieder auf und informieren Sie umgehend.

Bitte haben Sie dafür Verständnis, denn Ihre Gesundheit liegt uns am Herzen!

Die Organisatoren um Regina Bonk

### SV Einheit Lüttewitz e.V.

## ■ Einladung zur Mitgliederversammlung



Liebe Sportlerinnen und Sportler des SV Einheit Lüttewitz,

am **Mittwoch, d. 09. September 2020** werden wir unsere vom 25. März verschobene Mitgliederversammlung durchführen. Dazu laden wir Euch alle ganz herzlich ein und hoffen auf eine rege Teilnahme. Beginn ist 19.00 Uhr im Sportkomplex.

### Tagesordnung: ( bleibt unverändert )

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Rechenschaftslegung des Vorstandes
3. Bericht des Schatzmeisters
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Diskussion und **Beschlussfassungen**
6. Auswertung der Sportwoche und Auszeichnungen
7. Schlusswort des Vorsitzenden und Verabschiedung
8. Kleiner Imbiss

Auf Grund der Wichtigkeit dieser Veranstaltung werden alle Mitglieder gebeten, an der Versammlung teilzunehmen.

Zur Vorbereitung der Mitgliederversammlung trifft sich der **erweiterte Vorstand am Dienstag, dem 01.09.2020 um 19.00 Uhr im Sportkomplex.**

Mit sportlichem Gruß  
Der Vorstand

## ■ Sehr geehrte Einwohner, liebe Sportfreunde,

**ein ganz herzliches „Sport frei!“ aus Lüttewitz.**

Im Sportkomplex ist seit dem 2. Juni wieder sportliches und geselliges Leben mit den üblichen Einschränkungen möglich. Natürlich geht es auch bei uns langsam und nur mit Hygienekonzept, Abstandsregeln, Desinfektion sowie gründlich Hände waschen voran.

Trotzdem freuen wir uns über etwas Normalität im Sport und in der Gastronomie.

Kegelbahn, Sporthalle sowie Vereinsraum sind unter Einhaltung der bestehenden Regeln also wieder nutzbar.

**Deshalb auch heute wie gewohnt einige wichtige Termine für das 2. Halbjahr 2020:**

## INFORMATIONEN UND VEREINSNACHRICHTEN

■ **Wichtige Termine für 2020**

- 01.09. Erweiterte Vorstandssitzung, 19.00 Uhr (Vereinsraum)  
 09.09. Verschobene Mitgliederversammlung, 19.00 Uhr (Sporthalle)  
 27.09. Frühschoppen mit Kegeln, 10.00 Uhr (Mittagessen mit Voranmeldung)  
 17.10. Skatturnier, 13.00 Uhr (Vereinsraum)  
 03.11. Erweiterte Vorstandssitzung, 19.00 Uhr (Vereinsraum)  
 20.11. Seniorensportfest, 17.00 Uhr (im ganzen Sportkomplex!)  
 01.12. Ortschaftsratsitzung Mochau, 18.00 Uhr (Vereinsraum)

**Hinweis:**

Termine bitte vormerken und zu Hause im „Familienkalender“ eintragen.

**Bitte beachten!**

Leider können wir zum heutigen Zeitpunkt noch nicht sicher sagen, ob solche Veranstaltungen wie das Skatturnier oder das Seniorensportfest wie gewohnt stattfinden. Aber der Wille dazu ist da und die Hoffnung auch.

**Zur Erinnerung:**

**Bitte vereinbaren Sie rechtzeitig bis zum 30.09.2020 mit uns Termine für das Jahr 2021**

- für Kegelabende
- für Sportveranstaltungen in unserer Sporthalle
- für Familienfeiern, Klassentreffen usw.
- für Weihnachtsfeiern
- sowie für weitere unterschiedliche Veranstaltungen.

**Wir sind für Sie erreichbar:**

Sportverein 034325 / 20599 (Mo 17.00 – 18.00 Uhr)  
 Herr Merkel 034325 / 20444  
 Frau Markgraf 034325 / 20020  
 Frau Seifert 0157 / 54502014 (Gastronomie)  
 per Mail merkel.eberhard@t-online.de

**Auch hier werden sicherlich viele Absprachen nur unter Vorbehalt getroffen.**

Wir wünschen auch weiterhin einen schönen Sommer sowie viel Erfolg bei allen sportlichen Aktivitäten.

Bewahren wir uns trotz aller Schwierigkeiten den Optimismus bei allen Vorhaben und den erforderlichen Mut.

„Sport frei aus Lüttewitz!“

Der Vorstand

ost-west-forum Gut Gödelitz e.V.



Vorerst gibt es aufgrund der andauernden Corona bedingten Einschränkungen seitens des Ost-West-Forum Gut Gödelitz e.V. keine Veranstaltungsankündigungen in der Mochauer Rundschau.

Bei Interesse an einer Teilnahme an aktuellen Veranstaltungen bitten wir Sie, sich mit uns telefonisch unter 034325 / 20434 in Verbindung zu setzen sowie die Bekanntmachungen in der örtlichen Tagespresse zu verfolgen.

ost-west-forum Gut Gödelitz e.V., Gödelitz 1, 04720 Döbeln  
 Bärbel Möhler, Büroleitung Gut Gödelitz  
 Tel.: +49 34325 20434, Fax: +49 34325 20421  
 E-Mail: buero@gut-goedelitz.de

**Markt Staucha**

jeweils von 8 - 13 Uhr



- **4. Juli – zusätzlicher Markt**  
 Pferdefleischerei mit Pferdebockwurst, Obst & Gemüse, Spreewaldprodukte, Tiroler Spezialitäten, Angebotsvielfalt bei Blumen & Pflanzen, Papierfaltkunsterwerke aus Recyclingpapier aus der sächsischen Schweiz, letztmalig winterharte Kiwipflanzen
- **5. September – KrautMarkt**  
 frisches Sauerkraut nach Oma's Rezept

Gemeinde Stauchitz, Thomas-Müntzer-Platz 2, 01594 Staucha,  
 Tel. 035268 872-24, www.stauchitz.de

# [ M I S K U S ]

## IMMER WIEDER NEU

### ■ **Miskus-Programm wird auf das nächste Jahr verschoben Liebe Besucher des Mittelsächsischen Kultursommers!**

Die Corona-Krise und ihre Folgen zwingt nun auch den Mittelsächsischen Kultursommer (Miskus) dazu, das seit Monaten geplante Veranstaltungsprogramm für die 27. Miskus-Saison abzusagen. Der neunköpfige Miskus-Vorstand traf sich zu einer außerplanmäßigen Sitzung am 27. April und fasste schweren Herzens letztendlich einstimmig diesen Beschluss. Miskus-Vorstandsvorsitzender Heribert Kosfeld sagte: „Es ist nicht möglich, unsere Veranstaltungen unter Berücksichtigung aller erforderlichen Hygiene- und Gesundheitsschutzmaßnahmen und unter Einhaltung der aktuellen Gesetze stattfinden zu lassen. Die Gesundheit unserer Gäste sowie aller Partner, Künstler und Organisatoren sowie der vielen fleißigen ehrenamtlichen Helfer und unserer Mitarbeiter geht vor.“

Miskus-Geschäftsführer Jörn Hänsel gibt trotz allem noch einen hoffnungsvollen Ausblick: „Sollten die Beschränkungen des gesellschaftlichen Lebens zwischenzeitlich weiter gelockert oder gar aufgehoben werden, können wir gemeinsam mit unseren Veranstaltungspartnern über das eine oder andere kleinere Veranstaltungsformat im Sommer dieses Jahres nachdenken.“ Auch im Oktober und November sind Veranstaltungen denkbar, vorausgesetzt die dann geltenden Regeln machen es möglich. „Das würde sicherlich nicht nur unsere Besucher, sondern vor allem auch die Künstler freuen, denen im Moment alle Auftritte und Engagements verloren gehen.“

An den Vorbereitungen für das Festival im nächsten Jahr wird bereits aber gearbeitet. Alle für 2020 geplanten Veranstaltungen konnten ohne große Schwierigkeiten in das nächste Jahr übernommen werden. Jeder Künstler, jeder Verein und jede Band, auf die sich die Miskus-Fans in diesem Sommer hätten freuen können, haben auch für 2021 zugesagt. Deshalb stehen viele Termine im Veranstaltungsplan für das nächste Jahr bereits fest.

Die für diese Saison im Vorverkauf gekauften Eintrittskarten können bei den Ticketanbietern/Vorverkaufsstellen zurückgegeben werden. Für einige verschobene Veranstaltungen behalten die Tickets ihre Gültigkeit für die nächste Saison. Aktuelle Informationen unter [www.miskus.de](http://www.miskus.de).

## INFORMATIONEN UND VEREINSNACHRICHTEN



Das Team des Mittelsächsischen Kultursommers freut sich auf ein Wiedersehen im nächsten Jahr! Foto: Miskus

Das Miskus-Team bedauert sehr, dass es in diesem Jahr keinen Kultursommer geben wird. Dennoch freuen sich die Mitarbeiter, Partner, Künstler, Unterstützer und die zahlreichen ehrenamtlichen Helfer schon jetzt darauf, nach der überstandenen Corona-Krise im nächsten Jahr wieder viele Miskus-Besucher begrüßen und begeistern zu können.

Auf Wiedersehen zur 28. Saison 2021!

## ■ Veranstaltungen im Kloster Buch – Juli bis September 2020

### 05.07.2020, 14:00 Uhr - Sonderführung mit Lothar Schmidt

Die Sonderführung mit Lothar Schmidt befasst sich mit mystischen Deutungen der Natur im Klostergelände.

Der Treffpunkt ist vor dem Abthaus.

Eine Teilnahme ist z. Zt. nur mit Voranmeldung möglich:

Tel.: 034321/68592 bzw. Email: KlosterBuch@t-online.de

### 11.07.2020, 09:00 – 15:00 Uhr - Bauernmarkt

Zum Bauernmarkt werden wieder ca. 90 Direktvermarkter und Händler ihre frischen Erzeugnisse aus eigenem Anbau, eigener Aufzucht und Herstellung sowie handwerkliche und kunsthandwerkliche Produkte anbieten. Für das leibliche Wohl sorgen wie immer die Mitarbeiter des Fördervereins Kloster Buch.

Um 10:00 Uhr und um 14:00 Uhr finden Klosterführungen statt. Der Treffpunkt ist vor dem Abthaus. Eine Teilnahme an den Klosterführungen ist z. Zt. nur mit Voranmeldung möglich:

Tel.: 034321/68592 bzw. Email: KlosterBuch@t-online.de

### 11.07.2020, 11:30 Uhr - Turmuhrführung mit Dr. Bert Meister

Pünktlich um 11.30 Uhr beginnt eine Turmuhrführung mit Dr. Bert Meister. Den Teilnehmern bietet sich die seltene Gelegenheit zur Besteigung der Gutskapelle. Interessante Einblicke in das Innenleben der Turmuhr und ihre Funktionsweise sowie das rechtzeitige Dabeisein zum 12:00 Uhr-Glockenschlag gehören zu dieser besonderen Führung.

Eine Teilnahme an der Turmuhrführung ist z. Zt. nur mit Voranmeldung möglich: Tel.: 034321/68592 bzw. Email: KlosterBuch@t-online.de

### 27.07.2020, 10:00 – 16:00 Uhr - Kreativer Ferientag

Zu unseren Angeboten für diesen kreativen Ferientag zählen u.a. das Papierschöpfen, die Herstellung einer Schriftrolle im Scriptorium und das Basteln in der Kräuterwerkstatt. Eine Führung durch die Klosteranlage gibt Einblicke in den Alltag der früheren Klosterbewohner.

Voranmeldungen unter Tel.: 034321/68592 oder per Email: KlosterBuch@t-online.de

### 08.08.2020, 09:00 – 15:00 Uhr - Bauernmarkt

Zum Bauernmarkt werden wieder ca. 90 Direktvermarkter und Händler ihre frischen Erzeugnisse aus eigenem Anbau, eigener Aufzucht und

Herstellung sowie handwerkliche und kunsthandwerkliche Produkte anbieten. Für das leibliche Wohl sorgen wie immer die Mitarbeiter des Fördervereins Kloster Buch.

Um 10:00 Uhr und um 14:00 Uhr finden Klosterführungen statt. Der Treffpunkt ist vor dem Abthaus.

Eine Teilnahme an den Klosterführungen ist z. Zt. nur mit Voranmeldung möglich: Tel.: 034321/68592 bzw. Email: KlosterBuch@t-online.de

### 08.08.2020, 11:30 Uhr - Turmuhrführung mit Dr. Bert Meister

Pünktlich um 11.30 Uhr beginnt eine Turmuhrführung mit Dr. Bert Meister. Den Teilnehmern bietet sich die seltene Gelegenheit zur Besteigung der Gutskapelle. Interessante Einblicke in das Innenleben der Turmuhr und ihre Funktionsweise sowie das rechtzeitige Dabeisein zum 12:00 Uhr-Glockenschlag gehören zu dieser besonderen Führung.

Eine Teilnahme an der Turmuhrführung ist z. Zt. nur mit Voranmeldung möglich: Tel.: 034321/68592 bzw. Email: KlosterBuch@t-online.de

### 10.08.2020, 10:00 – 16:00 Uhr - Kreativer Ferientag

Zu unseren Angeboten für diesen kreativen Ferientag zählen u.a. das Papierschöpfen, die Herstellung einer Schriftrolle im Scriptorium und das Basteln in der Kräuterwerkstatt. Eine Führung durch die Klosteranlage gibt Einblicke in den Alltag der früheren Klosterbewohner.

Voranmeldungen unter Tel.: 034321/68592 oder per Email: KlosterBuch@t-online.de

### 13.08. - 23.08.2020, 17:00 Uhr - Eine runde Kräuterstunde – Kräuterbuschen

Kräuterfachfrau Undine Myja lädt im Rahmen ihrer "Runden Kräuterstunde" zum Kräuterbuschen binden ins Kloster Buch ein.

„Im Spätsommer und Herbst ist die Ernte in vollem Gange. Jetzt ist die richtige Zeit, um sich einen Wintervorrat anzuschaffen. Duftende Kräutersträuße und Samenstände werden zu Buschen gebunden.“ (Undine Myja)

Voranmeldungen unter Tel.: 0178/4357889 bzw. per Email: undine.myja@gmx.de

### 16.08.2020, 14:00 Uhr - Sonderführung: Woher und was – Quellen und Literatur zum Kloster Buch

Während einer Sonderführung mit Dr. Friedrich Gentzsch wird beleuchtet, woher wir wissen, was wir unseren Gästen an geschichtlichen Informationen vermitteln. Der Treffpunkt ist vor dem Abthaus.

Eine Teilnahme ist z. Zt. nur mit Voranmeldung möglich:

Tel.: 034321/68592 bzw. Email: KlosterBuch@t-online.de

### 06.09.2020, 14:00 Uhr - Ausstellungseröffnung mit Arbeiten von Claudia Werner

In der letzten Ausstellung für dieses Jahr können im Kapitelsaal des Klosters Arbeiten von Claudia Werner besichtigt werden.

Ausstellungszeitraum: 06.09.2020 – 31.10.2020

### 06.09.2020, 15:00 Uhr - Klosterführung

Um 15:00 Uhr können Besucher wieder hinter die historischen Mauern des Klosters blicken und mehr über das Leben und Wirken der Zisterziensermönche erfahren.

Der Treffpunkt ist vor dem Abthaus.

### 09.09.2020, 18:00 Uhr - Praxiskurs: Der vollwertige Kuchengenuss mit Verkostung und Rezepten

Gesundheitsberaterin Ilona Ramisch lädt zum Praxiskurs "Der vollwertige Kuchengenuss" ins Kloster Buch ein. Natürlich gibt es auch eine Verkostung und die Rezepte dazu. Eintritt: 19,00 €

Veranstaltung mit Voranmeldung

Tel.: 034321/68592 bzw. Email: KlosterBuch@t-online.de

### 12.09. & 13.09.2020 - Kloster- und Erntedankfest

Zum Kloster- und Erntedankfest erwartet die Gäste ein abwechslungsreiches Programm inkl. Bauernmarkt, Ausstellungen, musikalischer Unterhaltung und Führungen.

Nähere Informationen stehen zeitnah auf unserer Internetseite: [www.klosterbuch.de](http://www.klosterbuch.de)

## INFORMATIONEN UND VEREINSNACHRICHTEN

**20.09.2020 - Familiensonntag am Weltkindertag**

Der Förderverein lädt zum Familiensonntag ins Kloster Buch ein. Nähere Informationen und Programminhalte werden zeitnah auf unserer Internetseite [www.klosterbuch.de](http://www.klosterbuch.de) veröffentlicht.

**■ Laufende Ausstellung im Kloster Buch:****"Himmel, Erde, Luft & mehr..." - Christbert Steude**

In den Museumsräumen im **Abthaus** ist bis zum **31.10.2020** die Ausstellung "Himmel, Erde, Luft & mehr" mit Pastellen des Leisniger Malers Christbert Steude zu sehen.

**Aufgrund der aktuellen Lage in Deutschland in Bezug auf die Ausbreitung des Corona Virus kann es dazu kommen, dass angekündigte Veranstaltungen verlegt oder abgesagt werden müssen. Aktuelle Informationen dazu gibt es auf unserer Internetseite [www.klosterbuch.de](http://www.klosterbuch.de).**

**Naturerlebniszentrum Elbepark Hebelei:****■ Bauernmärkte und Tierparkveranstaltungen 2020**

**Aufgrund der Corona-Pandemie informieren Sie sich bitte unbedingt vor dem geplanten Parkbesuch auf unserer Homepage bzw. unserer Facebookseite über die aktuell geltenden Hygienevorschriften.**

**5. Juli, ab 10:00 Uhr**

Bauernmarkt- Lavendelmarkt - "Arzneipflanze des Jahres 2020: Echter Lavendel - *Lavandula angustifolia* " vorgestellt

**19. Juli, ab 9:00 Uhr**

Tierpark-Sommerferienaktionstag: - Von Ratten, Stachelmäusen und Sumpfbibern...! den Nagetieren auf der Spur um 16:00 Uhr

**26. Juli, ab 9:00 Uhr**

Tierpark-Sommerferienaktionstag: - Sommeraktionstag - Dinotour - Reise in die Urzeit! - 16:00 Uhr

**2. August, ab 9:00 Uhr**

Tierpark-Sommerferienaktionstag - Wiesenexkursion 16:00 Uhr

**9. August, ab 9:00 Uhr**

Tierpark-Sommerferienaktionstag – Tümpeltour 16:00 Uhr

**16. August, ab 9:00 Uhr**

Tierpark-Sommerferienaktionstag - Bodenexkursion

**23. August, ab 9:00 Uhr**

Tierpark- Sommerferienaktionstag: Wie die Indianer bereits die Natur nutzten!

**30. August 2020 Ab 9:00 Uhr**

Tierpark-Sommerferienaktionstag: Fußspurenparcours

**6. September, ab 10:00 Uhr**

Bauernmarkt - Chicoréemarkt

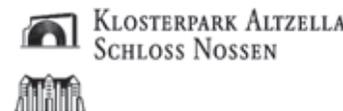
**Kontakt:**

Sven Näther, OT Hebelei Nr. 16, 01665 Diera-Zehren

Büro: 03 52 47 – 51 220

Mobil: 0177 – 575 201 8 oder 0171 – 938 164 8

naether.tierparkhebelei@web.de

**Staatliche Schlösser, Burgen und Gärten Sachsen gemeinnützige GmbH, Schloss Nossen / Klosterpark Altzella****■ Veranstaltungssommer 2020 im Schloss Nossen und Klosterpark Altzella**

**Mittwoch, 08.07.2020 | 15 -17 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Der singende, klingende Klosterpark**  
Regulärer Parkeintritt

**Sa & So, 18.07./19.07.2020 | Klosterpark Altzella**  
**KRÄUTERWOCHELENDE** - Ein Wochenende im Zeichen der Wild-, Heil- und Küchenkräuter

**Samstag, 18.07.2020 | 11.00 Uhr & 14.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Kräuterspaziergang mit Kräuterfachfrau Koreen Vetter**  
Preis: 8,00 Euro | ermäßigt 5,00 Euro | Um Voranmeldung wird gebeten

**Samstag, 18.07.2020 | 15.30 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Entspannungsreise Lavendula**  
Preis: 8,00 | Um Voranmeldung wird gebeten

**Samstag, 19.07.2020 | 11.00 Uhr & 14.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Kräuterspaziergang mit Kräuterfachfrau Koreen Vetter**  
Preis: 8,00 Euro | ermäßigt 5,00 Euro | Um Voranmeldung wird gebeten

**Sonntag, 19.07.2020 | 11.00 Uhr & 14.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Märchen und Lieder von „Grünen Eminenzen“**  
Preis: 8,00 Euro | 5,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Dienstag, 21.07.2020 | 15.00 Uhr | Schloss Nossen**  
**Ferienspaß „Wilde Schwäne und Nossener Hexen“**  
Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Donnerstag, 23.07.2020 | 15.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Ferienspaß „Der grüne Schatz der Mönche“**  
Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Dienstag, 28.07.2020 | 15.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Ferienspaß „Kräutermärchen“**  
Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Donnerstag, 30.07.2020 | 15.00 Uhr | Schloss Nossen**  
**Ferienspaß „Als August der Starke hier zu Mittag aß“**  
Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Sonntag, 02.08.2020 | 11 - 14 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Klosterpicknick mit „megaphon classics“ LIVE**  
Preis: 7,00 Euro | Kinder bis 12 Jahre frei

**Mittwoch, 05.08.2020 | 15 -17 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Der singende, klingende Klosterpark**  
Regulärer Parkeintritt

**Donnerstag, 06.08.2020 | 15.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Ferienspaß „Der grüne Schatz der Mönche“**  
Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Dienstag, 11.08.2020 | 15.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Ferienspaß „Kräutermärchen“**  
Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Donnerstag, 13.08.2020 | 15.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Ferienspaß „Fechtschule“**  
Preis: 8,00 Euro | Um Voranmeldung wird gebeten

## INFORMATIONEN UND VEREINSNACHRICHTEN

**Samstag, 15.08.2020 | 15.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Familienführung „Von Gänsekiel und Drachenblut. Die Buch- und Schreibkunst im Kloster“**

Preis: 6,00 Euro | Kinder bis 12 Jahre 3,00 Euro | Um Voranmeldung wird gebeten

**Donnerstag, 20.08.2020 | 15.00 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Ferienstimmung „Als August der Starke hier zu Mittag aß“**

Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

**Samstag, 22.08.2020 | 19.30 Uhr | Klosterpark Altzella**  
**Romantische Abendführung**

Preis: 17,00 Euro | Um Voranmeldung wird gebeten

**Dienstag, 25.08.2020 | 15.00 Uhr | Schloss Nossen**  
**Ferienstimmung „Wilde Schwäne und Nossener Hexen“**

Preis: 6,00 Euro | 3,00 Euro Kinder bis 12 J. | Um Voranmeldung wird gebeten

### ■ Ausstellungen im Schloss Nossen

**„Geld oder Leben! Die Karriere des Räuberhauptmanns Lips Tullian“ bis 1. November 2020**

Das Schloss Nossen erhält mit „Geld oder Leben! Die Karriere des Räuberhauptmanns Lips Tullian“ eine Erweiterung seiner Dauerausstellungen. Die spannenden Biographien von Lips Tullian und seiner Gefährten ziehen nicht nur Jung und Alt in den Bann, sondern haben auch unmittelbare Bezüge zur Nossener Gegend. Die Stadtkirche in Nossen war nur eins der vielen Ziele der Räuberbande. Christian Eckoldt, ein Vertrauter Lips Tullians, wurde 1712 im Amtsschloss Nossen inhaftiert und der Folter unterzogen. Zahlreiche Geschichten sind überliefert, denn das damalige Räuberwesen im Amt Nossen war weithin berüchtigt und gefürchtet. Was, warum und wie die Kriminellen aus dem 18. Jahrhundert die Gegend verunsicherten, wird anschaulich in der neuen Ausstellung im Schloss Nossen dargestellt und inszeniert.

**„Spurensuche in Sachsen. Die Familie von Schönberg in acht Jahrhunderten“ bis 1. November 2020**

Die Familie von Schönberg gehörte zu den bedeutendsten Adelsfamilien Sachsens. Seit dem Mittelalter bestimmten Vertreter der Familie die Geschichte des Landes mit, ob als Äbte von Altzella, als Bischöfe in Meißen und Naumburg, als Amtmänner und Hofmeisterinnen im Dienste der kurfürstlichen Familie, Offiziere in der sächsischen Armee oder selbstbewusste Unternehmerinnen. Dem Wirken dieser Persönlichkeiten ist ein Teil der Nossener Dauerausstellung gewidmet. Nach der letztjährigen Sonderschau zum sächsischen Adel in der Reformationszeit ist die Ausstellung zur Geschichte der von Schönbergs ab dieser Saison wieder in der Hofstube des Nossener Schlosses zu sehen. So können die Besucher herausragende Leihgaben aus dem Besitz der Familie betrachten. Dazu zählt auch das berühmte Gemälde „Grenadiere im Schnee“ von Ferdinand von Rayski.

Juliane Schikade - Veranstaltungsmanagerin Event Manager  
 Verwaltung Administration

Fax: 035242 504-33; Telefon: 035242 504-32

Juliane.Schikade@schloesserland-sachsen.de

www.schloss-nossen.de bzw. www.kloster-altzella.de

## KIRCHENNACHRICHTEN

## Kirchgemeinde Beicha-Mochau

### ■ Kirchenvorstandswahl 2020

Liebe Gemeindemitglieder,

in diesem Jahr werden in unserer Gemeinde die Kirchenvorstände durch Wahl und Berufung neu gebildet. **Die Wahl findet am 20. September 2020 im Anschluss an den Erntedankgottesdienst in Beicha statt.** Der amtierende Kirchenvorstand bereitet die Wahl vor.

Sehr wichtig ist dabei die Suche nach geeigneten Gemeindemitgliedern für dieses Ehrenamt. Haben Sie Interesse daran, aktiv an der Gestaltung der Arbeit der Kirchgemeinde Beicha-Mochau mitzuwirken und möchten sich erstmals oder erneut ins Gemeindeleben einbringen? Sind Sie also bereit, im Kirchenvorstand Aufgaben zu übernehmen und fühlen Sie sich angesprochen? – Dann würden wir uns freuen, wenn Sie dieses Interesse dem Kirchenvorstand bis zum 31. August 2020 unter der Telefonnummer 034325 20228 bekunden. Auf zahlreiche Anmeldungen zur Wahl als Kandidatin oder Kandidat freut sich der Kirchenvorstand.

Vielen Dank.

### ■ Bläserkonzert an der Sommerkirche



Der Döbelner Posaunenchor unter Leitung von Kantor Häntzschel hatte eine tolle Idee: Da wegen Corona gegenwärtig keine Bläsermusik in geschlossenen Räumen erlaubt ist, könnte man doch vor den Kirchen in der Region spielen. Da die Kirchgemeinde Beicha-Mochau durch die Strukturreform seit Anfang dieses Jahres mit Döbeln verbunden ist, wurden auch wir mit einem eindrucksvollen Bläserkonzert am Abend des 23. Juni vor der Mochauer Sommerkirche begrüßt. Wir bedanken uns ganz herzlich für diesen schönen musikalischen Abend.

Der Kirchenvorstand

**Anzeigentelefon für gewerbliche und private Anzeigen**

**Telefon: (037208) 876-200 • Mail: anzeigen@riedel-verlag.de**

## KIRCHENNACHRICHTEN

## ■ Tag des offenen Denkmals in der Mochauer Sommerkirche

Die Mochauer Kirche ist am Sonntag, dem 13. September 2020, von 11.00 Uhr bis 17.00 Uhr geöffnet.

Der diesjährige Denkmaltag steht unter dem Motto "Chance Denkmal: Erinnern. Erhalten. Neu denken". Nach dem Abschluss der Sanierung steht für uns besonders der Gesichtspunkt „Neu denken“ im Vordergrund unserer Überlegungen: Wie gelingt es uns, unser jetzt wieder überdachtes Denkmal künftig auch für ein stärkeres kulturelles Engagement in der Region zu nutzen.

Wegen der Ausnahmesituation durch Corona sind deutschlandweit größere Veranstaltungen abgesagt worden; bei Beachtung der gegenwärtigen Gesundheits- und Abstandsregeln sind aber auch in diesem Jahr die Besichtigung der Sommerkirche und die Besteigung ihres mittelalterlichen Turms möglich. Es finden Führungen statt.

*Kirchenvorstand Beicha-Mochau*

## ■ Einladung zum Familiengottesdienst und Erntedankfest

Die Kirchgemeinde Beicha-Mochau feiert am Sonntag, dem 20. September 2020, 14.00 Uhr, Erntedank in der Kirche zu Beicha, zugleich Familiengottesdienst mit Schulanfangsfeier.

Im Anschluss an den Gottesdienst findet die Wahl zum neuen Kirchenvorstand statt. Danach sind alle ganz herzlich zum gemeinsamen Kaffeetrinken in die Alte Schule Beicha eingeladen.

Erntedankgaben werden am Sonnabend, dem 19. September, von 15-16 Uhr in der Beichaer Kirche entgegengenommen. Nach dem Erntedankfest werden die Gaben auch in diesem Jahr wieder einem guten Zweck zugeführt.

## ■ Gottesdienste und Veranstaltungen in der Kirchgemeinde Beicha-Mochau

**Sonntag, 5. Juli, 14.00 Uhr - 4. Sonntag nach Trinitatis**

**Abschiedsgottesdienst für Pfarrer Mehnert**

Anschließend: gemeinsames Kaffeetrinken

Ort: Kirche Ostrau

Kollekte: Eigene Kirchgemeinde

**Sonntag, 2. August, 8.30 Uhr - 8. Sonntag nach Trinitatis**

**Gottesdienst (Pfarrer Behrisch)**

Ort: Kirche Beicha

Kollekte: Eigene Kirchgemeinde

**Sonntag, 23. August, 14.00 Uhr - 11. Sonntag nach Trinitatis**

**Gottesdienst mit Taufe (Pfarrer Siegmund)**

Ort: Sommerkirche Mochau

Kollekte: Eigene Kirchgemeinde

**Sonntag, 6. September, 14.00 Uhr - 13. Sonntag nach Trinitatis**

**Gottesdienst (Pfarrer Behrisch)**

Vorstellung der Kandidaten für den neuen Kirchenvorstand Beicha-Mochau

Ort: Sommerkirche Mochau

Kollekte: Diakonie Sachsen

**Sonntag, 13. September, 11.00 Uhr bis 17.00 Uhr - 14. Sonntag nach Trinitatis**

**Tag des offenen Denkmals in der Sommerkirche**

Führungen durch die Kirche und Besteigung ihres mittelalterlichen Turms

Ort: Sommerkirche Mochau

**Sonntag, 20. September, 14.00 Uhr - 15. Sonntag nach Trinitatis**

**Familiengottesdienst zum Erntedank mit Schulanfangsfeier**

(Pfarrer Behrisch / Frau Tanner)

**Anschließend Kirchenvorstandswahl für die Kirchgemeinde Beicha-Mochau**

Ort: Kirche Beicha

Kollekte: Ausländer- und Aussiedlerarbeit der Landeskirche

Anschließend: Gemeinsames Kaffeetrinken

**Information zur Jubelkonfirmation**

Die für dieses Jahr vorgesehene Feier zur Jubelkonfirmation muss wegen der Pandemie leider verschoben werden.

Sie findet voraussichtlich im Sommer nächsten Jahres statt.

**Weitere Gottesdienst- und Veranstaltungstermine entnehmen Sie bitte der regionalen Tagespresse und dem monatlichen Kirchenblatt der Kirchgemeinde.**

### Kirchgemeinde Döbeln & Technitz – Ziegra

## ■ Wahl des Kirchenvorstandes

**Sonntag, 13. September** im Anschluss an die Gottesdienste in der St. Nicolaikirche Döbeln bzw. in der Kirche Ziegra

## ■ Gottesdienste und Veranstaltungen in der Simselwitzer Kirche

Beginn, jeweils 09.00 Uhr:

**Sonntag, 12. Juli – 5. Sonntag nach Trinitatis**

Gottesdienst (Sup. i. R. Rudolph)

Kollekte: Arbeitslosenarbeit

**Sonntag, 9. August – 9. Sonntag nach Trinitatis**

Gottesdienst (Sup. i. R. Rudolph)

Kollekte: eigene Gemeinde

**Sonntag, 23. August – 11. Sonntag nach Trinitatis**

Gottesdienst (Sup. i. R. Rudolph)

Kollekte: eigene Gemeinde

**Sonntag, 13. September**

Ohne nähere Angaben

**Sonntag, 4. Oktober**

Ohne nähere Angaben

**Weitere Gottesdienst- und Veranstaltungstermine entnehmen Sie bitte der regionalen Tagespresse und dem monatlichen Gemeindebrief der Kirchgemeinde.**

## KIRCHENNACHRICHTEN

## Kirchengemeinde Raußnitz, Rüsseina und Wendischbora

## ■ ...damit wir in der Kirche Rüsseina weiter im Warmen sitzen können

Die Rüsseinaer Kirchengemeinde kann sich glücklich schätzen, ihre so große Kirche seit 1990 mittels einer Niederdruckdampfheizung ordentlich beheizen zu können. Vielen Gottesdienst- und Konzertbesuchern wurde die Kirche damit zu einem Ort, an dem die Liebe Gottes durchaus auch zu fühlen war.

Und nun die Nachricht im Frühjahr: „Der Heizungskessel Ihrer Kirche wird für einen Weiterbetrieb ab 16.12.2020 gesperrt“, so der Bezirksschornsteinfeger. Warum? Aufgrund des Baujahres (1990) und der schlechten Abgaswerte (1998 auf Öl umgestellt), darf er nicht weiterbetrieben werden.

### Was tun?

Da die Heizungsrohre in der Kirche noch in gutem Zustand sind, hat der Kirchenvorstand beschlossen, einen modernen Niederdruckdampfkessel installieren zu lassen.

### Kosten

Die Kosten für die Installation eines neuen Kessels inklusive notwendiger Wasseraufbereitung (Fa. Viessmann, 285 KW) belaufen sich auf 55.000 Euro. Vermutlich werden noch Kosten für eine Schornsteinsanierung dazu kommen.

### Finanzierung

- 20.000,00 € - Beihilfe Landeskirche Sachsen aus Kirchsteuermitteln (zugesagt)
- 28.000,00 € - Rücklagen Kirchgebäude (aus bereits erfolgten Spenden der vergangenen Jahre)
- 7.000,00 € - noch aufzubringende Spenden der Kirchengemeinde

Wir hoffen, dass die Kessel-Erneuerung bis Spätherbst 2020 abgeschlossen werden kann. Wir wollen doch schließlich nicht im Kalten sitzen!

**Um das Projekt stemmen zu können, bitten wir Sie sehr herzlich um Ihre Spende auf das Konto:**

LKG Sachsen / KD-Bank

BIC: GENODE1DKD  
 IBAN: DE37 3506 0190 1667 2090 52  
 Stichwort: Spende Kirche Rüsseina

(Bitte immer mit vollständigem Namen und Adresse; Spendenbescheinigungen werden ausgestellt.)

## ■ Kirchenvorstandswahl – Kandidaten gesucht!

Im letzten Kirchenboten haben wir ausführlich über die bevorstehende Kirchenvorstandswahl berichtet. Anfang August werden die Kandidaten veröffentlicht. Diese müssen aber zum Teil noch gefunden werden. Wir bitten deshalb weiterhin sehr nachdrücklich um Kandidatenvorschläge.

## ■ Kirchgemeindefahrt am 05.09. ausgesetzt

Durch den Ausbruch der Corona-Pandemie hatten wir die ursprünglich am 18. April geplante Kirchgemeindefahrt zum Kloster Lehnin und nach Werder auf den 5. September verschoben.

**Aufgrund der weiterhin unsicheren Lage und unabsehbaren Bestimmungen hat der Kirchenvorstand beschlossen, die Gemeindefahrt auszusetzen.**

Ganz Herzlichen Dank Gabriele Eulitz, Petersberg, für alle Vorbereitungen für die geplante Fahrt! Es wäre sicher für alle Mitfahrenden ein sehr schönes Erlebnis gewesen.

## ■ Abendliederblasen in unseren Dörfern – Kein Volksliederblasen Radewitzer Höhe –

Da der Posauenchor aufgrund der Corona-Sicherheitsregeln noch nicht im engen Raum proben darf, verlegen wir unser Musizieren auf die Dörfer. Hier wollen wir im Freien musizieren und vor allem Abend- und Volkslieder zu Gehör bringen:

**Donnerstag, 9. Juli, 19.00 Uhr – Pfarrhof Rüsseina**  
 (nicht bei Regenwetter!)

## ■ Gottesdienste und Veranstaltungen:

### Sonntag, 5. Juli – 4. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr, Raußnitz: Predigtgottesdienst mit Taufe

14.00 Uhr, Leuben: Musikalischer Gottesdienst

Kollekte: eigene Gemeinde

### Sonntag, 12. Juli – Regionaler Klostersgottesdienst

10.00 Uhr, Kirche Rüsseina

In diesem Jahr feiern wir den Klostersgottesdienst wegen der besonderen Umstände parallel und gleichzeitig in drei Regionen: Rüsseina, Nossen und Reinsberg.

Um die Gemeinschaft unserer Region zu stärken, werden alle diese Gottesdienste mit gleichem Ablauf, Liedern und Texten gefeiert.

Kindergottesdienst, wenn möglich

***In den Sommerferien feiern wir zusammen mit der Gemeinde Leuben-Ziegenhain-Planitz gemeinsame Begegnungsgottesdienste. Auf diese Weise ergibt sich die Möglichkeit, ganz bewusst auch Nachbarkirchen zu besuchen. Eine schöne Weise, in unserer Region zusammenzurücken.***

### Sonntag, 19. Juli – 6. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr, Rüsseina - Begegnungsgottesdienst

Prädikantin: Sandra Barthel, Raußnitz

Kollekte: eigene Gemeinde

### Sonntag, 26. Juli – 7. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr, Ziegenhain – Begegnungsgottesdienst mit Lektor

Kollekte: Erhaltung kirchl. Gebäude (Stiftung Kiba; Stiftung Orgelklang)

### Sonntag, 2. August – 8. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr, Wendischbora – Begegnungsgottesdienst mit Hl. Taufe

Kollekte: eigene Gemeinde

### Sonnabend, 8. August – Vorabend zum 9. Sonntag nach Trinitatis

17.00 Uhr, Planitz – Begegnungsgottesdienst mit anschl. Grillen

Kollekte: eigene Gemeinde

### Sonntag, 16. August – 10. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr, Rüsseina – Begegnungsgottesdienst mit Hl. Taufe

Kollekte: Jüdisch-christliche u.a. Arbeitsgemeinschaften der Landeskirche

## KIRCHENNACHRICHTEN

**Sonntag, 23. August – 11. Sonntag nach Trinitatis**

10.00 Uhr, Leuben – Begegnungsgottesdienst

Kollekte: eigene Gemeinde

**Sonntag, 30. August – Familiengottesdienste zum Schulbeginn**

mit Einsegnung der Schulanfänger und anderer Schüler.

Für Kinder aller Schulen unserer Kirchgemeinden!

10.00 Uhr, Kirche Raußnitz

14.00 Uhr, Kirche Ziegenhain

Kollekte: Ev. Schulen / eigene Gemeinde

**Sonntag, 6. September – Erntedank zum Dreschfest**

10.00 Uhr, Wendischbora

14.00 Uhr, Schloss Schleinitz

**Sonntag, 12. September – Fahrradrallye in Leuben**

(für die Gesamtregion Rüsseina-Leuben)

13.00 Uhr, Leuben

**Sonntag, 13. September – Erntedankfeste**

10.00 Uhr, Raußnitz

14.00 Uhr, Wendischbora

Weitere Termine zu Veranstaltungen der Kirchgemeinde entnehmen Sie bitte dem Kirchenboten der Kirchgemeinde Rüsseina bzw. auch unserer Internetseite <http://www.ruesswendlitz.de>

Anzeige(n)

Anzeige(n)

Sagen Sie  
auf  
besondere  
Weise  
**DANKE**

in Ihrem  
Amts- bzw.  
Informationsblatt

RIEDEL GmbH & Co. KG  
09244 Lichtenau  
OT Ottendorf  
☎ 037208 876-210  
[anzeigen@riedel-verlag.de](mailto:anzeigen@riedel-verlag.de)